



Rolltek rappresenta una sintesi efficace e innovativa di due prodotti: la tapparella avvolgibile e la persiana a lamelle orientabili.

Come una tapparella, si svolge e si avvolge fino a scomparire.

Come una persiana, permette di regolare l'orientamento delle lamelle nella posizione desiderata.



Rolltek represents an effective and innovative synthesis of two products: the rolling blind and the shutter with adjustable slats. Like a blind, it can be unrolled or rolled up until it disappears.

Like a shutter, it allows the inclination of the slats to be adjusted to the desired position.



Rolltek représente une synthèse efficace et innovante de deux produits: le volet roulant et le store à lames orientables.

Comme un volet, se déroule et s'enroule jusqu'à ce qu'il disparait. Comme un store, il permet d'ajuster l'orientation des lames dans la position souhaitée.



Rolltek representa una síntesis eficaz y innovativa de dos productos: la persiana y la mallorquina graduable. Como una persiana, se desarrolla y se enrolla hasta desaparecer. Como una mallorquina graduable, permite de regular el orientamiento de las láminas en la posición deseada.



Rolltek ist die effektivste und innovativste Kombination zweier Produkte: der Rollladen und die Jalousie mit verstellbaren Lamellen. Wie ein Rollladen, wird Rolltek aufgerollt, bis er nicht mehr sichtbar ist. Wie eine Jalousie, ermöglicht Rolltek es, die Lamellen in den gewünschten Öffnungswinkel zu verstellen.



Più che una tapparella orientabile,
una persiana avvolgibile.

More than an adjustable blind, an adjustable rolling shutter

Rolltek, plus q'un store réglable, un volet roulant.

Mas che una persiana, una mallorquina enrollable

Mehr als ein verstellbarer Rollladen und eine aufrollbare Jalousie

Rolltek
TAPPARELLA ORIENTABILE

www.rolltek.it



Progettato e fabbricato nell' UE
Designed and Manufactured in the EU
Conçu et fabriqué en l'UE
Diseñado y fabricado en la UE
Entwickelt und hergestellt in der EU



Teknalsystem
TECNOLOGIE E SISTEMI PER SERRAMENTI

Z.I. Sarrottino
Tiriolo (CZ)
tel. +39 0961 90 11
fax +39 0961 90 13 33
www.teknalsystem.it

Rolltek
TAPPARELLA ORIENTABILE



Adjustable rolling shutter



Volet roulant



Persiana graduable enrollable



Schwenkbarer Rollladen



**Orientabile fino a 110°***Adjustable up to 110 °**Réglable jusqu'à 110 °**Ajustable hasta 110 °**Ausrichtbar bis 110 °***Grandi dimensioni fino a 3000 mm***Large openings up to 3000 mm**Grandes tailles jusqu'à 3000 mm**Los grandes tamaños de hasta 3000 mm**Große Dimensionen bis zu 3000 mm***Silenziosa grazie al meccanismo interno***Silent thanks to the internal mechanism**Silencieu grâce au mécanisme interne**Silent gracias al mecanismo interno**Geräuschlos dank dem innovativen**Mechanismus***Ottimo livello di oscuramento***High level of darkening**Excellent niveau d'obscuration**Excelente nivel de oscurecimiento**Großer Verdunkelungsgrad***Resistente, tutta in alluminio e acciaio***Durable. It is made of aluminum and steel**Résistant, tout en aluminium et l'acier**Duradero, hecho completamente de**aluminio y acero**Dauerhaft, komplett aus Aluminium**und Stahl***Realizzabile in qualsiasi colorazione***Available in any colour**Disponible dans tous les coloris RAL**Disponible en cualquier coloración**Erhältlich in jeder Farbe***Integrabile in un impianto di domotica***Can be integrated into a home automation system**Peut être intégré dans un système de domotique**Se puede integrar en un sistema**de automatización del hogar**Kann in ein Hausautomationssystem**integriert werden***Facile da pulire***Easy to clean**Nettoyage facile**Fácil de limpiar**Leicht zu reinigen***Brevettata***Patented**Breveté**Patentado**Patentiert***Certificata***Certified**Certifié**Certificado**Zertifiziert***Semplice da installare***Easy to install**Simple à installer**Fácil de instalar**Einfach zu installieren***Guarda il video di installazione***Watch the video for the installation**Regarder son installation vidéo**Ver el video instalación**Installierungsanleitung als Video*